

LT

PRIEDAS

BIOCIDINIO PRODUKTO CHARAKTERISTIKŲ SANTRAUKA

CaO PT02-PT03

Produkto tipas (-ai)

PT02: Dezinfekantai ir algicidai, kurie nėra skirti tiesioginiam žmonių ar gyvūnų naudojimui

PT03: Veterinarinė higiena

Autorizacijos liudijimo numeris: EU-0029493-0000

R4BP objekto numeris: EU-0029493-0000

Skyrius 1. ADMINISTRACINĖ INFORMACIJA

1.1. Produkto prekinis (-iai) pavadinimas (-ai)

Prekinis pavadinimas	Neutralac® Q 1/3 Neutralac® Q90 HR Neutralac® Q90 VHR Saniblanç® Q
----------------------	---

1.2. Autorizacijos liudijimo turėtojas

Autorizacijos liudijimo turėtojo pavadinimas (vardas ir pavardė) ir adresas	Pavadinimas (vardas ir pavardė)	Lhoist
	Adresas	Rue Charles Dubois, 28 1342 Ottignies-Louvain-La-Neuve Belgija
Autorizacijos liudijimo numeris		EU-0029493-0000
<i>R4BP objekto numeris</i>		EU-0029493-0000
Autorizacijos liudijimo data		19/06/2024
Autorizacijos liudijimo galiojimo pabaigos data		30/11/2033

1.3. Produkto gamintojas (-ai)

Gamintojo pavadinimas	Cal Industrial SL
Gamintojo adresas	Pedro I 19-21 31 007 Pamplona Ispanija
Gamybos vieta	Cal Industrial SL site 1 Pedro I 19-21 31 007 Pamplona Ispanija

Gamintojo pavadinimas	CalGov
Gamintojo adresas	Carretera Fuente, Apartado 2 41 560 Estepa Ispanija
Gamybos vieta	CalGov site 1 Carretera Fuente, Apartado 2 41 560 Estepa Ispanija

Gamintojo pavadinimas	Carrières et Chaux Balthazard et Cotte
Gamintojo adresas	Rue du Pra Paris 38360 Sassenage Prancūzija
Gamybos vieta	Carrières et Chaux Balthazard et Cotte site 1 Rue du Pra Paris 38 360 Sassenage Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Carrières et fours à chaux de Dugny
Gamintojo adresas	B.P.1 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija
Gamybos vieta	Carrières et fours à chaux de Dugny site 1 B.P.1 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux de Boran
Gamintojo adresas	Route de Boran 60 640 Prėcy-Sur-Oise Prancūzija

Gamybos vieta	Chaux de Boran site 1 Route de Boran 60 640 Précý-Sur-Oise Prancūzija
---------------	---

Gamintojo pavadinimas	Chaux de Provence
Gamintojo adresas	Ancien Chemin de Martigues 13 160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija
Gamybos vieta	Chaux de Provence site 1 Ancien Chemin de Martigues 13 160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux et Dolomies du Boulonnais
Gamintojo adresas	Rue Jules Guesde 62 720 Réty Prancūzija
Gamybos vieta	Chaux et Dolomies du Boulonnais site 1 Rue Jules Guesde 62 720 Réty Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Chaux de la Tour
Gamintojo adresas	1 chemin des Chaux de la Tour 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija
Gamybos vieta	Chaux de la Tour site 1 1 chemin des Chaux de la Tour 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Carrières et Fours à Chaux Dumont Wautier
Gamintojo adresas	Rue la Mallieue, 95 B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse Belgija
Gamybos vieta	Carrières et Fours à Chaux Dumont Wautier site 1 Rue la Mallieue, 95 B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse Belgija

Gamintojo pavadinimas	Etablissement Leon Lhoist
Gamintojo adresas	Usine de On-Jemelle 6900 Marche-en-Famenne Belgija
Gamybos vieta	Etablissement Leon Lhoist site 1 Usine de On-Jemelle 6900 Marche-en-Famenne Belgija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist Bukowa Sp. z o.o.
Gamintojo adresas	Bukowa, ul. Osiedlowa 10 29-105 Krasocin Lenkija
Gamybos vieta	Lhoist Bukowa Sp. z o.o. site 1 Bukowa, ul. Osiedlowa 10 29-105 Krasocin Lenkija

Gamintojo pavadinimas	Vápenka Čertovy schody a.s
Gamintojo adresas	Tmaň 200 267 21 Tmaň Čekija
Gamybos vieta	Vápenka Čertovy schody a.s site 1 Tmaň 200 267 21 Tmaň Čekija

Gamintojo pavadinimas	Faxe Kalk
Gamintojo adresas	Hovedgaden 13 4654 Faxe Ladeplads Danija
Gamybos vieta	Faxe Kalk site 1 Nordkajen 17 7100 Vejle Danija Faxe Kalk site 2 Gl. Strandvej 14 4640 Faxe Danija

Gamintojo pavadinimas	Lhoist France Ouest
Gamintojo adresas	15 rue Henri Dagallier 38 100 Grenoble Prancūzija
Gamybos vieta	Lhoist France Ouest site 1 15 rue Henri Dagallier 38 100 Grenoble Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Lusical
Gamintojo adresas	Valverde 2025-201 Alcanede Portugalija
Gamybos vieta	Lusical site 1 Valverde 2025-201 Alcanede Portugalija

Gamintojo pavadinimas	Société des fours à chaux de Sorcy
Gamintojo adresas	Route de Sorcy, B.P.16 55 190 Void Prancūzija
Gamybos vieta	Société des fours à chaux de Sorcy site 1 Route de Sorcy, B.P.16 55 190 Void Prancūzija

Gamintojo pavadinimas	Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A.
Gamintojo adresas	ul. Wapiennicza 7 46-050 Tarnów Opolski Lenkija
Gamybos vieta	Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A. site 1 ul. Fabryczna 22 47-316 Górazdze Lenkija Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A. site 3 ul. Wapiennicza 7 46-050 Tarnów Opolski Lenkija Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A. site 2 ul. Bolesława Chrobrego 77B 59-550 Wojcieszów Lenkija

1.4. Veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamintojas (-ai)

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Cal Industrial SL
Gamintojo adresas	Pedro I 19-21 31 007 Pamplona Ispanija
Gamybos vieta	Cal Industrial SL site 1 Pedro I, 19-21 31 007 Pamplona Ispanija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	CalGov
Gamintojo adresas	Carretera Fuente, Apartado 2 41 560 Estepa Ispanija

Gamybos vieta	CalGov site 1 Carretera Fuente, Apartado 2 41 560, Estepa, Ispanija
---------------	---

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carrières et Chaux Balthazard et Cotte
Gamintojo adresas	Rue du Pra Paris 38 360 Sassenage Prancūzija
Gamybos vieta	Carrières et Chaux Balthazard et Cotte site 1 Rue du Pra Paris 38360 Sassenage Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carrières et fours à chaux de Dugny
Gamintojo adresas	B.P.1 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija
Gamybos vieta	Carrières et fours à chaux de Dugny site 1 B.P.1, 55 100 Dugny-sur-Meuse Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux de Boran
Gamintojo adresas	Route de Boran 60 640 Précý-Sur-Oise Prancūzija
Gamybos vieta	Chaux de Boran site 1 Route de Boran 60640 Précý-Sur-Oise Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux de Provence
Gamintojo adresas	Ancien Chemin de Martigues 13160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija
Gamybos vieta	Chaux de Provence site 1 Ancien Chemin de Martigues 13160 Châteauneuf Les Martigues Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux et Dolomies du Boulonnais
Gamintojo adresas	Rue Jules Guesde, 62 720 Réty Prancūzija
Gamybos vieta	Chaux et Dolomies du Boulonnais site 1 Rue Jules Guesde, 62 720 Réty Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Chaux de la Tour
Gamintojo adresas	1 chemin des Chaux de la Tour 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija

Gamybos vieta	Chaux de la Tour site 1 1 chemin des Chaux de la Tour, 13 820 Ensues La Redonne Prancūzija
---------------	--

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Carrières et Fours à Chaux Dumont Wautier
Gamintojo adresas	Rue la Mallieue, 95 B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse Belgija
Gamybos vieta	Carrières et Fours à Chaux Dumont Wautier site 1 Rue la Mallieue, 95, B-4470 Saint-Georges-sur-Meuse, Belgija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Etablissement Leon Lhoist
Gamintojo adresas	Usine de On-Jemelle 6900 Marche-en-Famenne Belgija
Gamybos vieta	Etablissement Leon Lhoist site 1 Usine de On-Jemelle 6900 Marche-en-Famenne Belgija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lhoist Bukowa Sp. z o.o
Gamintojo adresas	Bukowa, ul. Osiedlowa 10, 29-105 Krasocin Lenkija
Gamybos vieta	Lhoist Bukowa Sp. z o.o site 1 Bukowa, ul. Osiedlowa 10, 29-105 Krasocin Lenkija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lhoist France Ouest
Gamintojo adresas	15 rue Henri Dagallier, 38 100 Grenoble Prancūzija
Gamybos vieta	Lhoist France Ouest site 1 15 rue Henri Dagallier, 38 100 Grenoble Prancūzija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Lusical
Gamintojo adresas	Valverde 2025-201 Alcanede Portugalija
Gamybos vieta	Lusical site 1 Valverde 2025-201 Alcanede Portugalija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Société des fours à chaux de Sorcy
Gamintojo adresas	Route de Sorcy B.P.16 55 190 Void Prancūzija

Gamybos vieta	Société des fours à chaux de Sorcy site 1 Route de Sorcy B.P.16 55 190 Void Prancūzija
---------------	--

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A.
Gamintojo adresas	ul. Wapiennicza 7 46-050 Tarnów Opolski, Lenkija
Gamybos vieta	Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A. site 1 ul. Fabryczna 22 47-316 Góraždze Lenkija Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A. site 2 ul. Wapiennicza 7 46-050 Tarnów Opolski, Lenkija Zakłady Wapiennicze Lhoist S.A. site 3 ul. Bolesława Chrobrego 77B 59-550 Wojcieszów Lenkija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Faxe Kalk
Gamintojo adresas	Hovedgaden 13 4654 Faxe Ladeplads Danija
Gamybos vieta	Faxe Kalk site 1 Nordkajen 17 7100 Vejle Danija Faxe Kalk site 2 Gl. Strandvej 14 4640 Faxe Danija

Veiklioji medžiaga	Kalcio oksidas/kalkės/degtos kalkės/negesintos kalkės
Gamintojo pavadinimas	Vápenka Čertovy schody a.s
Gamintojo adresas	Tmaň 200 267 21 Tmaň Čekija
Gamybos vieta	Vápenka Čertovy schody a.s site 1 Tmaň 200 267 21 Tmaň Čekija

Skyrius 2. PRODUKTO SUDĖTIS IR FORMULIACIJOS TIPAS

2.1. Kiekybinė ir kokybinė informacija apie produkto sudėtį

Bendrinis pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcija	CAS numeris	EB numeris	Sudėtis (%)
Kalcio oksidas/ kalkės/ degtos kalkės/ negesintos kalkės		veiklioji medžiaga	1305-78-8	215-138-9	100

2.2. Formuliacijos tipas (-ai)

DP Barstomieji milteliai

Skyrius 3. PAVOJINGUMO IR ATSARGUMO FRAZĖS

Pavojingumo frazės	<p>H315: Dirgina odą.</p> <p>H318: Smarkiai pažeidžia akis.</p> <p>H335: Gali dirginti kvėpavimo takus.</p> <p>EUH014: Smarkiai reaguoja su vandeniu.</p>
Atsargumo frazės	<p>P261: Stengtis neįkvėpti dulkių.</p> <p>P264: Po naudojimo hands kruopščiai nuplauti</p> <p>P271: Naudoti tik lauke arba gerai vėdinamoje patalpoje.</p> <p>P280: Mūvėti apsaugines pirštines, apsauginius drabužius, akių ir veido apsaugos priemones.</p> <p>P302+P352: PATEKUS ANT ODOS:: Plauti dideliu kiekiu.</p> <p>P321: Specialus gydymas (žr. Instrukcijos šioje etiketėje).</p> <p>P332+P313: If skin irritation occurs: Get medical advice/attention.</p> <p>P362+P364: Nedelsiant nusivilkti užterštus drabužius ir išskalbti prieš vėl apsivelkant.</p> <p>P305+P351+P338: PATEKUS Į AKIS:: atsargiai skalauti vandeniu kelias minutes. Išimti kontaktinius lęšius, jeigu jie yra ir jeigu lengvai galima tai padaryti. Toliau plauti akis.</p> <p>P310: Nedelsiant skambinti į APSINUODIJIMŲ KONTROLĖS CENTRAS arba gydytojas/gydytojas.</p> <p>P304+P340: ĮKVĖPUS:: išnešti nukentėjusį į gryną orą; jam būtina ramybė ir padėtis, leidžianti laisvai kvėpuoti.</p> <p>P312: Pasijutus blogai, skambinti į apsinuodijimų centras /gyd.</p> <p>P403+P233: Laikyti gerai vėdinamoje vietoje. Talpyklą laikyti sandariai uždarytą.</p> <p>P501: talpyklą šalinti laikantis vietinių taisyklių.</p> <p>P405: Laikyti užrakintą.</p>

Skyrius 4. AUTORIZUOTAS (-I) NAUDOJIMAS (-AI)

4.1. Naudojimo būdo aprašymas

Lentelė 1. Nuotekų dumblo dezinfekavimas

Produkto tipas	PT02: Dezinfekantai ir algicidai, kurie nėra skirti tiesioginiam žmonių ar gyvūnų naudojimui
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	-
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: kita: Bakterijos Bendras pavadinimas: kita: Bakterijos Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Endoparazitas Bendras pavadinimas: kita: Helminto kiaušiniai Vystymosi stadija: kita: -
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: kita: Automatinis tiesioginis pritaikymas Išsamus aprašymas: Produktas dozuojamas į nuotekų dumblą ir maišomas maišytuvu. Sausas produktas sumaišomas trintuvu. Sausas produktas atviraime maišytuve sumaišomas su nuotekų dumbliu. Produktas turi būti pakrautas visiškai automatizuotais procesais.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: 0,15 - 1,5 kg produkto / kg sausos medžiagos masės; tipiškas sausųjų medžiagų kiekis nuotekų dumblyje - 12-25 % Skiedimas (%): Paruoštas naudojimui (RTU) produktas Taikymo skaičiai ir laikas: Naudojimo norma turi būti pakankama, kad sąlyčio metu pH būtų > 12, o temperatūra >50°C. Susisiekimo laikas: 24 valandos
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Didmaišiai arba maišai (su vidiniu polipropileno (PP) arba polietileno (PE) sluoksniu): 500 - 1200 kg

4.1.1. Specifinės naudojimo instrukcijos

- Dozės turi pakakti palaikyti > 12 pH ir >50°C temperatūrą 24 valandų sąlyčio metu.

- Naudojimo norma: 0,15 – 1,5 kg produkto/kg sauso pagrindo svorio; tipiškas sausųjų medžiagų kiekis nuotekų dumblė - 12-25%.

- Santykis gali skirtis priklausomai nuo naudojimo ir valymo įrenginių konstrukcijos. Naudotojas turi užtikrinti, kad gydymas būtų veiksmingas, atlikdamas preliminarų laboratorinį tyrimą, kuris garantuoja veiksmingumą pagal kiekvienu atveju taikomus teisės aktus.

4.1.2. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

4.1.3. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

- Produkto įkėlimas į gydymo įrenginį ir uždėjimas turi vykti visiškai automatiškai.

- Pakrovimas į gydymo įrenginį ir tuščių didelių maišų ar maišų (500 - 1200 kg) išmetimas turi būti atliekamas naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždara kabiną).

- Pakraunant gaminį ir išmetant tuščius maišus ar maišus, dėvėkite:

- kvėpavimo takų apsaugos priemonės (RPE), kurių apsaugos koeficientas (APF) ne mažesnis kaip 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal Europos standartą (EN) 149 su P3 filtru ar lygiavėčiu) ;

- chemikalams atsparios pirštinės EN 374 arba lygiavertės (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje) ;

- apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertis (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

- Apdorojant nuotekų dumblą, rekomenduojama nešioti oro tiekimo ar kanistrinį RPE, būdingą amoniako dujoms pagal EN 14387 arba lygiavertį standartą, jei nėra kolektyvinio valdymo priemonių, kad būtų galima įvertinti ir užkirsti kelią poveikiui, viršijančiam ES profesinio poveikio ribą. vertė (OEL) yra 14 mg/m³ toms dujoms.

- Rankiniu būdu tvarkant išvalytą nuotekų dumblą, mėvėkite apsaugines pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį standartą ir apsauginį kombinezoną pagal EN 14126 arba lygiavertį, apsaugantį nuo nuotekų dumblo būdingų savybių.

- Nuostatos dėl asmeninių apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

- Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.

- Turi būti vengiama gydymo įrenginio valymo arba tai turi būti atliekama automatizuotai, specialistui nepakenkiant.

4.1.4. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką

-

4.1.5. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos

-

4.1.6. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis

4.2. Naudojimo būdo aprašymas

Lentelė 2. Mėšlo dezinfekcija

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	-
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: kita: Bakterijos Bendras pavadinimas: kita: Bakterijos Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Virusai Bendras pavadinimas: kita: Virusai Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Endoparazitai Bendras pavadinimas: kita: Helmino kiaušiniai Vystymosi stadija: kita: -
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: kita: Automatinis tiesioginis pritaikymas Išsamus aprašymas: The product is mixed with the manure. The product is dosed into the manure and mixed by means of a blender. The product shall be loaded by fully automated processes.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: - Skiedimas (%): RTU produktas Taikymo skaičiaus ir laikas: Naudojimo norma turi būti pakankama, kad sąlyčio metu pH būtų > 12, o temperatūra > 60°C. Susisiekimo laikas: 24 valandos
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Dideli maišai arba maišai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 500 - 1200 kg

4.2.1. Specifinės naudojimo instrukcijos

- 24 valandų sąlyčio metu pH būtų > 12, o temperatūra > 60°C .
- Neberkite daugiau kaip 100 kg produkto/m³ mėšlo.
- Mišinys turi būti sudrėkintas ir bet koks savaiminis užsidegimas turi būti užgesintas vandeniu.
- Pasibaigus reikiamam kontaktiniam laikui, apdorotą mėšlą išvežkite iš gyvulių namo. Apdoroto mėšlo naudojimas pagal vietos įstatymus.

4.2.2. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

4.2.3. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

- Produkto įkėlimas į gydymo įrenginį ir uždėjimas turi vykti visiškai automatiškai.
- Pakrovimas į gydymo įrenginį ir tuščių maišų bei maišų išmetimas turi būti atliekamas naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždara kabiną).
- Pakraunant gaminį ir išmetant tuščius maišus ar maišus, dėvėkite:
 - RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);
 - chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);
 - apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertį (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).
- Apdorojant mėšlą, rekomenduojama dėvėti amoniako dujoms skirtą oro tiekimo arba kanistrinį RPE pagal EN 14 arba lygiavertį standartą, jei nėra kolektyvinio valdymo priemonių, kad būtų galima įvertinti ir užkirsti kelią poveikiui, didesniai nei ES OEL. 14 mg/m³ šioms dujoms.
- Rankiniu būdu tvarkant apdorotą mėšlą, mūvėkite apsaugines pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį standartą ir apsauginį kombinezoną pagal EN 14126 arba lygiavertį standartą, apsaugantį nuo mėšlui būdingų savybių.
- Nuostatos dėl asmens apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.
- Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.
- Turi būti vengiama gydymo įrenginio valymo arba tai turi būti atliekama automatizuotai, specialistui nepakenkiant.
- Nenaudokite produkto, jei iš gyvulių laikymo vietų arba mėšlo/srutų laikymo vietų galima nukreipti į nuotekų valymo įrenginius arba tiesiai į paviršinius vandenį.

4.2.4. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką

-

4.2.5. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos

-

4.2.6. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis

-

4.3. Naudojimo būdo aprašymas

Lentelė 3. Gyvūnų laikymo ir transportavimo patalpų grindų paviršių dezinfekcija

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	-
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: kita: Bakterijos Bendras pavadinimas: kita: Bakterijos Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Mielės Bendras pavadinimas: kita: Mielės Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Grybai Bendras pavadinimas: kita: Grybai Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Virusai Bendras pavadinimas: kita: Virusai Vystymosi stadija: kita: -
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas patalpoje
Naudojimo metodas (-ai)	Metodas: kita: Tiesioginis taikymas Išsamus aprašymas: Produktas paskirstomas tiesiai ant gyvūnų laikymo patalpų grindų, naudojant rankinius arba automatinius metodus. Barstymas rankiniu būdu kastuvu arba pusiau automatizuotas naudojant mažo poveikio barstytuvą.
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	Naudojimo kiekis: 800 g produkto/m ² Skiedimas (%): - RTU produkto Taikymo skaičiaus ir laikas: Gyvūnų laikymo dažnumas: prieš kiekvieną gamybos ciklą. Gyvūnų vežimo dažnumas: po kiekvieno gyvūno vežimo. Kontaktinis laikas: 48 valandos

Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	Tūriniai milteliai Dideli maišai arba maišai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 500 - 1200 kg Popieriniai maišeliai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 25 kg

4.3.1. Specifinės naudojimo instrukcijos

- Produktas paskleidžiamas ant gyvūnų laikymo patalpų grindų ir transportuojamas naudojant rankinius arba automatinis metodus. Barstymas rankiniu būdu kastuvu arba pusiau automatizuotas naudojant mažo poveikio barstytuvą.

- Rankiniam barstymui reikia naudoti ilgakotį kastuvą.

A. Ant betoninių grindų:

1. Nuplaukite paviršių tekančiu vandeniu;
2. Pabarstykite maždaug 800 g produkto/m², kad apsemtų drėgną žemę ir įpilkite 0,9 l/m² vandens ;
3. Palikite veikti mažiausiai 48 valandas.

B. Sumuštoje žemėje:

1. Nuvalykite ir sušlapinkite paviršių ;
2. Pabarstykite maždaug. 800 g produkto / m² ant drėgnos žemės ir įpilkite 0,9 l/m² vandens;
3. Palikite veikti mažiausiai 48 valandas.

4.3.2. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

4.3.3. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

- Pakrovimo, produkto naudojimo ir tuščių maišų ar maišų išmetimo metu dėvėkite:

- RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);
- chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);
- apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertį (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

- Naudojant didmaišius ar maišus (500-1200 kg), gaminio pakrovimas ir tuščių maišų ar maišų išmetimas turi būti atliekamas visiškai automatiškai, naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždara kabiną).

- Kraunant mažus maišus (25 kg), kruopščiai ištuštinkite maišus, kad kuo mažiau liktų miltelių.

- Atsargiai sulenkite mažą maišelį, kad išvengtumėte išsiliejimo.

- Šalindami bet kokius produkto likučius po panaudojimo, dėvėkite:

- RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiaverčiu);
- chemikalams atsparias pirštines pagal

EN 374 arba lygiaverčiu (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);

• apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertis (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

- Nuostatos dėl asmeninių apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

- Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.

- Gyvūnų neturi būti per visą gydymo laikotarpį.

- Pašalinkite produkto likučius ant žemės nušluodami prieš vėl įleidžiant gyvūnus.

- Pašarai ir geriamasis vanduo turi būti kruopščiai uždengti arba pašalinti gaminio naudojimo metu.

- Nenaudokite produkto, jei iš gyvūnų laikymo vietų, mėšlo/srūtų laikymo vietų arba gyvūnų transportavimo dezinfekcijos zonų ištekliai gali būti nukreipti į nuotekų valymo įrenginius arba tiesiai į paviršinius vandenis.

4.3.4. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką

-

4.3.5. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos

- Po apdorojimo nuimkite produktą šepetėliu. Susidariusias sausas atliekas surinkite ir perdirbkite kaip žemės ūkio kalkinimo medžiagą arba išmeskite sausas atliekas pagal vietinius reikalavimus.

Naudoti tik gyvūnams vežti: nuvalę šepetėliu, nuplaukite ir išvalykite transporto priemonę.

4.3.6. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis

-

4.4. Naudojimo būdo aprašymas

Lentelė 4. Lauko gyvūnų aptvarų grindų dezinfekcija

Produkto tipas	PT03: Veterinarinė higiena
Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašymas	-
Tikslinis (-iai) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi etapą)	Mokslinis pavadinimas: kita: Bakterijos Bendras pavadinimas: kita: Bakterijos Vystymosi stadija: kita: - Mokslinis pavadinimas: kita: Mielės

	<p>Bendras pavadinimas: kita: Mielės Vystymosi stadija: kita: -</p> <p>Mokslinis pavadinimas: kita: Grybai Bendras pavadinimas: kita: Grybai Vystymosi stadija: kita: -</p> <p>Mokslinis pavadinimas: kita: Virusas Bendras pavadinimas: kita: Virusas Vystymosi stadija: kita: -</p>
Naudojimo sritis (-ys)	naudojimas lauke
Naudojimo metodas (-ai)	<p>Metodas: kita: Tiesioginis taikymas</p> <p>Išsamus aprašymas: Produktas paskirstomas tiesiai ant gyvūnų aptvarų paviršių (grindų), naudojant rankinius arba automatinius metodus. Barstymas rankiniu būdu kastuvu arba pusiau automatizuotas naudojant mažo poveikio barstytuvą.</p>
Taikymo koeficientas (-ai) ir dažnumas	<p>Naudojimo kiekis: 600 - 800 g produkto/m²</p> <p>Skiedimas (%): - RTU produkto</p> <p>Taikymo skaičiaus ir laikas:</p> <p>Kontaktinis laikas 48 val Dažnumas: ne daugiau kaip du kartus per metus.</p>
Naudotojų kategorija (-os)	profesionalus naudojimas
Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga	<p>Tūriniai milteliai Dideli maišai arba maišai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 500 - 1200 kg Popieriniai maišeliai (su PP arba PE vidiniu sluoksniu): 25 kg</p>

4.4.1. Specifinės naudojimo instrukcijos

Prieš įvedant naujus gyvūnus:

- Nuvalykite ir sušlapinkite grindis.
- 600 - 800 g produkto/m² paskleiskite ant žemės, tada įpilkite 0,9 l/m² vandens.
- palikite veikti mažiausiai 48 valandas.

Nenaudoti esant vėjui ar lietui.

4.4.2. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

4.4.3. Specifinės rizikos mažinimo priemonės

- Pakrovimo, produkto tepimo ant grindų ir tuščių maišų išmetimo metu susidėvėkite:

-
- RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal EN 149 su P3 filtru arba lygiavertį);
 - chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);
 - apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertį (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

- Naudojant didmaišius ar maišus (500-1200 kg), gaminio pakrovimas ir tuščių maišų ar maišų išmetimas turi būti atliekamas visiškai automatiškai, naudojant teleskopinį krautuvą (įskaitant uždara kabiną).

- Kraunant mažus maišus (25 kg), kruopščiai ištuštinkite maišus, kad kuo mažiau liktų miltelių.
- Atsargiai sulenkite mažą maišelį, kad išvengtumėte išsiliejimo.

- Šalindami gaminį po panaudojimo dėvėkite:

- RPE ne mažesnis kaip APF 40 (hermetiška veido dalis, dengianti akis, nosį, burną ir smakrą pagal NF EN 149 su P3 filtru arba lygiavertį);
- chemikalams atsparias pirštines pagal EN 374 arba lygiavertį (pirštinių medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas produkto informacijoje);
- apsauginis kombinezonas pagal EN 13982 arba lygiavertis (kombinezono medžiagą turi nurodyti leidimo turėtojas gaminio informacijoje).

- Nuostatos dėl asmeninių apsaugos priemonių nepažeidžia Tarybos direktyvos 98/24/EB ir kitų Sąjungos teisės aktų darbuotojų sveikatos ir saugos srityje.

- Išsamius EN standartų ir teisės aktų pavadinimus rasite 6 skyriuje.
- Nenaudokite daugiau nei dviejų kartų per metus.
- Gyvūnų neturi būti per visą gydymo laikotarpį.
- Prieš leidami gyvūnams vėl patekti į žemę, kruopščiai nušluodami pašalinkite produkto likučius.
- Pašarai ir geriamasis vanduo turi būti kruopščiai uždengti arba pašalinti gaminio naudojimo metu.

4.4.4. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės, skirtos apsaugoti aplinką

-

4.4.5. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos

- Po apdorojimo nuimkite produktą šepetėliu. Susidariusias sausas atliekas surinkite ir perdirbkite kaip žemės ūkio kalkinimo medžiagą arba išmeskite sausas atliekas pagal vietinius reikalavimus.

4.4.6. Kai taikoma atsižvelgiant į konkretų naudojimo būdą, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis

-

Skyrius 5. BENDROSIOS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS¹

5.1. Naudojimo instrukcijos

- Comply with the instructions for use.
- Respect the conditions of use of the product.
- Refer to hygiene plan in place in order to ensure that necessary efficacy level is achieved.
- For outdoor uses, do not apply in the case of rain or wind

5.2. Rizikos mažinimo priemonės

- Do not let bystanders (including co-workers and children) and pets enter the treatment area during the entire treatment duration (including the loading, the application of the product, the disposal of empty bags or sacks, the required contact time and the subsequent removal of the product and its residues from the ground).
- Use only in a well-ventilated area.

5.3. Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką

- IF INHALED: Move to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. If symptoms: Call 112/ambulance for medical assistance. If no symptoms: Call a POISON CENTRE or a doctor.
- IF SWALLOWED: Immediately rinse mouth. Give something to drink, if exposed person is able to swallow. Do NOT induce vomiting. Call 112/ambulance for medical assistance.
- IF ON SKIN: Immediately wash skin with plenty of water. Thereafter take off all contaminated clothing and wash it before reuse. Continue to wash the skin with water for 15 minutes. Call a POISON CENTER or a doctor.
- IF IN EYES: Immediately rinse with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing for at least 15 minutes. Call 112/ambulance for medical assistance. Information to Healthcare personnel/doctor: The eyes should also be rinsed repeatedly on the way to the doctor if eye exposure to alkaline chemicals (pH > 11), amines and acids like acetic acid or propionic acid.

5.4. Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos

- Do not discharge unused product on the ground, into water courses, into pipes (e.g. sink, toilets) or down the drains.
- Dispose of unused product, its packaging and all other waste, in accordance with local regulations.

5.5. Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas įprastomis laikymo sąlygomis

- Do not store at a temperature above 30°C.
- Protect from humidity.
- Shelf-life: 15 months.

¹Šiame skirsnyje pateiktos naudojimo instrukcijos, rizikos mažinimo priemonės ir kiti naudojimo nurodymai galioja bet kuriam autorizuotam naudojimui.

Skyrius 6. KITA INFORMACIJA

4.1.2-4.4.2 skirsnuose nurodytų EN standartų ir teisės aktų pavadinimai:

Kvėpavimo organų apsaugos priemonės. Filtruojančios puskaukės, apsaugančios nuo dalelių;

EN 374 - EN ISO 374-1: 2018: Apsauginės pirštinės nuo pavojingų cheminių medžiagų ir mikroorganizmų. 1 dalis. 1 dalis. terminologija ir eksploataciniai reikalavimai, susiję su cheminių medžiagų keliamais pavojais;

EN 13982 - Apsauginė apranga nuo kietųjų dalelių. 1 dalis: Cheminės apsaugos drabužių, apsaugančių visą kūną nuo ore esančių kietųjų dalelių, eksploataciniai reikalavimai;

EN 14387 - EN 14387:2021: Dujų filtras (-ai) ir kombinuotasis (-ieji) filtras (-ai);

EN 14126 - BS EN 14126: 2003 - Apsauginė apranga. Apsauginės aprangos nuo infekcijos sukėlėjų eksploataciniai reikalavimai ir bandymų metodai;

1998 m. balandžio 7 d. Tarybos direktyva 98/24/EB dėl darbuotojų saugos ir sveikatos apsaugos nuo rizikos, susijusios su cheminiais veiksniais darbe (keturioliktoji atskira direktyva, kaip apibrėžta Direktyvos 89/391/EEB 16 straipsnio 1 dalyje) (OL L 131, 1998 5 5, p. 11).